## Aus unserer Arbeit

Zu unseren Aufgaben, die wir in der Werkstatt Geschichte uns gestellt haben, gehört auch das Sammeln, Archivieren und Auswerten von Fotografien, die wir aus den unterschiedlichsten Ouellen beziehen. Dabei beobachten wir auch das überregionale Angebot bei Auktionen im Internet. Bei der Identifikation und Auswertung der dargestellten Motive ergeben sich oft überraschende Entdeckungen, wie ich sie an einem Beispiel einmal berichten möchte. Im Internet werden zwei Fotos angeboten, die aus Nürnberg zum Verkauf kommen sollen. Vermerkt wird eine handschriftliche Notiz auf der Rückseite beider Fotos "auf Urlaub in Cladow November 1915". Das weckt natürlich nicht nur unsere Aufmerksamkeit, sondern ist auch mit großer Spannung verbunden, ob es uns gelingt, die Person auf den Fotos zu identifizieren



Warme Küche Kaffee und Kuchen Raum für Festlichkeiten (bis 25 Personen)

Alt-Kladow 23 14089 Berlin (Kladow) Telefon 365 51 08



Rudolf Schmalfeldt in voller Montur November 1915 in Cladow Quelle: Kladower Forum e. V. Archiv Werkstatt Geschichte

Wir bieten bei der Auktion mit und – da nur ein relativ geringes Interesse anderer Mitbieter besteht – bekommen den Zuschlag. Nachdem die beiden Fotos uns zugestellt

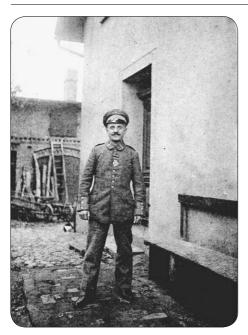


unicef ( Verkaufsstelle

Sakrower Landstr. 65 14089 Berlin FAX + Telefon.: 36 80 13 33



kasch



Rudolf Schmalfeldt in Ausgehuniform November 1915 in Cladow Quelle: Kladower Forum e. V. Archiv Werkstatt Geschichte

worden sind, können wir anhand der Originale versuchen, nähere Informationen der dargestellten Person zu entnehmen. Auf die kommt es an, denn das nur mit einer Hausecke und der Eingangstür, sowie dem Stall im Hintergrund sichtbare Gebäude wird wohl kaum im heutigen Kladow auffindbar sein. Offensichtlich handelt es sich bei der dargestellten Person um einen Soldaten, der im I.



Rudolf Schmalfeldt 1930 in Cladow Quelle: Kladower Forum e. V. Archiv Werkstatt Geschichte

Weltkrieg eingesetzt ist und sich im November 1915 auf Heimaturlaub befindet. Auf dem einen Foto posiert er in voller feldmarschmäßiger Ausrüstung mit Pickelhaube, Patronentasche und Karabiner mit aufgesetztem Bajonett. Auf der Brust trägt er das Eiserne Kreuz II. Klasse und im Gesicht einen Schnurrbart. Das zweite Foto zeigt ihn in Ausgehuniform mit Schirmmütze. Das Eiserne Kreuz II. Klasse schmückt auch hier seine Brust.

Es gibt eine Information auf einem der beiden Fotos, die zur Identifikation der

# Mit einem passenden Passepartout und Rahmen wird Ihr Bild ins richtige Licht gerückt.

100 Passepartoutfarben - 1,7 mm dick - säurefrei 1200 Muster von Holz und Alu sowie UV Schutzglas

# Glaserei Gerstmann Tel.: 365 10 93

Krampnitzer Weg 6, 14089 Berlin-Kladow Geänderte Öffnungszeiten: Di. - Fr. 8.30 - 13.00 + 15.00 - 18.00 Uhr Seit über 75 Jahren in Kladow



## Edle Hölzer mit schönen Oberflächen

Individuelle Einzelanfertigungen vom Tischler aus Kladow mit der Werkstatt in Charlottenburg

Tische | Badmöbel | Küchen | Einbauschränke | Büromöbel | Regale

Maserbirke • Zwetschge • Makassar-Ebenholz • Satin-Nußbaum • Tineo/Indischer Apfelbaum • Rosenholz • Olive

Kladow:

fon 365 09 370

Werkstatt

fon 500 14 117

fax 500 14 118 mobil 0171 45 55 980

Quedlinburger Strasse 15 10589 Berlin-Charlottenburg mail@tischlerei-weidlich.de www.tischlerei-weidlich.de

für Individualisten und Ouerdenker



# German Wist

Installateurmeister

#### Gas-Sanitär-Heizung

Parnemannweg 29 Tel.: 030.365 13 66 14089 Berlin (Kladow) Fax: 030.365 84 77

www.firma-wist.de

In Berlin Kladow (Spandau) ansässiger Meisterbetrieb. Installateurmeister für Gas, Wasser, Sanitär und Klima. Eingetragener Innungsbetrieb.

#### Wir sind für Sie da:

☑ Kundendienst

✓ Komplett-Sanierung

☑ Solaranlagen

✓ Notdienst

✓ Individuelle Planung & Beratung

☑ Heizung & Sanitär

☑ Wartung aller Heizungsanlagen



dargestellten Person beitragen kann. Auf der Schutzhülle der Pickelhaube steht die Zahl 147. Auch dem nicht in der militärischen Historie Bewanderten muss klar sein, dass dadurch die Zugehörigkeit zu einem bestimmten Truppenteil angegeben wird.

Es gibt tatsächlich eine Chance, dem näher zu kommen. Im Archiv der Werkstatt Geschichte befindet sich nämlich die Stammrolle des Kriegervereins Cladow, in der die meisten männlichen Bewohner des damaligen Cladow eingetragen sind, die sich freiwillig oder eingezogen im Militärdienst befanden

Unter der Angabe des Infanterie-Regiments 147 finden wir den Vizefeldwebel Rudolf Schmalfeldt, von Beruf Stellmacher aus Cladow. Wir erfahren, dass er am 1.12.1892 in Kude-Jerichow II geboren wurde und am 15.10.1912 zum Militärdienst eingezogen wurde. Er hat den gesamten Feldzug von 1914 bis 1918 mitgemacht und wurde mit dem Eisernen Kreuz II. Klasse ausgezeichnet.

Diese Angaben lassen uns die Identität des Abgebildeten erheblich näher rücken. Aber es geht noch weiter. Der Name Schmalfeldt in Verbindung mit dem Beruf des Stellmachers weckt Erinnerungen. Hanne Ritter hat in Heft Herbst 2003 unter dem Titel "Menschen in Kladow: Familie Schmalfeldt" berichtet, was sie über die für Kladow wichtige Stellmacherfamilie Schmalfeldt herausgefunden hat (S. 11 – 16). Außerdem gibt es auch Fotos, die wir aus dem Besitz von Anneliese Blisse geb. Schmalfeldt kopieren konnten. Auf einem dieser Fotos entdecken wir einen Mann, der dem 1915 abgebildeten Soldaten gleicht, sogar der charakteristische Schnurrbart ist vorhanden. Das Bild stammt von 1930 und zeigt Anneliese Schmalfeldt als Kind mit ihrem Vater Rudolf Schmalfeldt und ihrer Mutter Anna



geb. Schulz. Damit Sie besser vergleichen können, haben wir den Kopf des Mannes aus dem Bild heraus vergrößert. Der Soldat auf den beiden Fotos ist eindeutig Rudolf Schmalfeldt, der Vater von Anneliese Blisse. Ende der zwanziger Jahre betrieb er in Kladow die einzige Brennstoff- und Kohlenhandlung. Er starb 1943.

Damit findet diese Entdeckungsreise einen vorläufigen Abschluss. Wie bei einem Puzzle fügen sich allmählich einzelne Bausteine ineinander. Das ist aber nur möglich, weil wir nunmehr über fast 30 Jahre ein umfangreiches Archiv mit Unterlagen aus der Vergangenheit von Kladow und Umgebung und der hier lebenden und gestorbenen Menschen angelegt haben.

Wir danken allen, die mit dazu beigetragen haben.

Rainer Nitsch

# Privatpraxis für ganzheitliche Orthopädie



#### Dr. med. Naser Hatami

#### Facharzt für Orthopädie und Unfallchirurgie

Akupunktur, Chirotherapie, Prävention-Medizin

"Die Gesundheit ist nicht Alles, aber ohne Gesundheit ist Alles Nichts."

Wer keine Zeit für seine Gesundheit hat, wird eines Tages Zeit haben müssen krank zu sein.

Vorsorge ist die beste Medizin. Geprägt von diesem obersten Leitsatz möchte ich Ihnen eine kompetente Gesundheitsberatung sowie ein modernes Präventionskonzept (Vorbeugungsmaßnahmen) anbieten. Das Ziel sollte sein, dass es gar nicht zu schweren Erkrankungen kommt. Sollten sich dennoch Beschwerden einstellen, bin ich der Überzeugung, dass das ganzheitliche Erfassen des Menschen bei der Behandlung für den Heilungsweg von Körper und Seele von essentieller Bedeutung ist.

Besonderen Wert lege ich auf eine Behandlung, in deren Mittelpunkt Sie mit Ihren ganz individuellen Bedürfnissen stehen. Basierend auf einer ausführlichen Anamnese biete ich Ihnen ein individuell zugeschnittenes Diagnose- und Therapiekonzept an, bei dem sowohl schulmedizinische als auch alternative Behandlungsmethoden Berücksichtigung finden.

#### Leistungsspektrum der Praxis

- ✓ Orthopädie-Check (Gesundheits-Vorsorgeuntersuchung)
- ✓ Akupunktur / Elektroakupunktur / Moxibution
- ✓ Chirotherapie (manuelle Therapie)
- ✓ Präventivmedizin / spezielle Blutuntersuchung
- ✓ Therapie von Gelenk-, Knochen-, Muskel- und Sehnenerkrankungen ✓ Therapie von Bandscheibenvorfall und Hexenschuss (Lumbago)
- ✓ Arthrose-Behandlung / Kurtherapie mit Hyaluronsäure ✓ Andullationstherapie / Magnetodyn-Therapie
- ✓ Spezielle minimalinvasive Schmerztherapie ✓ Osteoporose-Therapie / Neuraltherapie
- ✓ Facetteninfiltration und PRT der Wirbelsäule
- ✓ Orthomolekulare Therapie / Kurtherapie mit Vitaminen und Mineralien
- ✓ Allergiebehandlung / Raucherentwöhnung ✓ Schwermetallentgiftung / Chelat-Therapie
- ✓ Attraktive IGEL-Leistungen für Kassenpatienten / Selbstzahler
- √ Hausbesuch

Tel: 030 / 36 99 65 55 oder Mobil: 0151 44 235 992

# Alle Privatkassen, Beihilfe und Selbstzahler

kurzfristige und flexible Terminvergabe - auch an den Wochenenden Termin nach vorheriger telefonischer Vereinbarung

Gatower Str. 102, 13595 Berlin, post@doktor-hatami.de, www.doktor-hatami.de

# NOACKUBE TISCHLEREI GMBH

## Wir lassen keine Wünsche offen ....



Noack Kube Tischlerei GmbH Egelpfuhlstraße 44 13581 Berlin (Spandau)

Tel. (030) 311 62 10 80 (030) 311 62 10 90 Fax (030) 311 62 10 99

www.noackkube.de info@noackkube.de

- Sämtliche Tischlerarbeiten
- Verglasungen
- eigene Fenster- und Türenfertigung
- Einbruchschutz
- Innenausbau
- Einbaumöbel
- Reparaturschnelldienst





Wir beraten Sie gern! 311 62 10 70

# PRAXIS MEDICAL ISLAND – GANZHEITLICHE MEDIZIN

# Dr. med. Gertrud Schäfer

Fachärztin für Allgemeinmedizin, Naturheilverfahren, Akupunktur Psychosomatische Erkrankungen, Ernährungsmedizin, Prävention, Begutachtung

#### Dr. med. Michael Schäfer

Arzt mit Schwerpunkten Ernährungsmedizin, Autogenes Training, Konfliktberatung

## Leistungsspektrum der Praxis

Ruhe-, Belastungs-, Langzeit und Schlaganfall-EKG, Gefäßdiagnostik Ultraschall, Labor, Lungenfunktion, Laser

Spezialpraxis für Akupunkturbehandlungen und Neuraltherapie Gewichtsreduktion, Raucherentwöhnung, Anti-Aging, Revitalisierung

## **Sprechzeiten mit Terminvereinbarung:**

Mo-Fr 8:45-12:30 Uhr und 15:30-17:30 Uhr und nach Vereinbarung Reichsstrasse 103, 14052 Berlin, Tel. 30.10.73.02, Fax 30.10.73.07

E-mail: praxis-schaefer@telemed.de, www.aerzte-im-netz.de/Gertrud.Schäfer BVG: Bus 104, 149, U-Bahn Linie 2, Theodor-Heuss-Platz

Alle Kassen und private Behandlungen